

# افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباد / بدین بوم و بر زنده یک تن مباد  
همه سر به سر تن به کشتن دهیم / از آن به که کشور به دشمن دهیم

[www.afgazad.com](http://www.afgazad.com)

[afgazad@gmail.com](mailto:afgazad@gmail.com)

Political

سیاسی

نویسنده: تی یری میسان  
برگردان از: سیلویا بیژن-یان-سیلویا  
۲۱ جولای ۲۰۱۸

## ترمپ و بوروکراسی سازمان ناتو

در مغایرت با تفکر حاکم ، جلسه سازمان ناتو ، ایالات متحده را در تضاد با سایر اعضای این تشکیلات قرار نداد ، بلکه پرزیدنت ترمپ ، را با مدیریت ارشد بین دولتی مواجه کرد . برای تی یری میسان ، مسأله آن نیست که شخصیت حاکم کنونی کاخ سفید تا چه حد محبوبیت دارد، بلکه دانستن این موضوع است که تا چه حد از سوی ملت خود حمایت می شود و آیا آنها بوروکرات های سیستم را ترجیح می دهند .

ولتر شبکه / دمشق (سوریه) / ۱۷ جولای ۲۰۱۸



ینس ستولتنبرگ ، دبیر کل سازمان ناتو ، از سوی پرزیدنت ترمپ به محل اقامت سفیر ایالات متحده احضار شد و او را در ملا عام به خاطر عدم صلاحیت در حفظ یکپارچگی سیاسی سازمان ناتو ، مورد سرزنش قرار دادند .

از ۲۰ ماه جنوری سال ۲۰۱۷ ، با روی کار آمدن یکی از مدافعان سیستم سرمایه داری مولد در کاخ سفید، نظم بین المللی به ضرر مدافعان سیستم سرمایه داری مالی به هم ریخت . امپریالیزم ، که تا کنون کور کورانه از سوی رؤسای جمهور ایالات متحده مورد حمایت واقع شده بود ، تا حدی که به صورت سیاست خارجی ایالات متحده به نظر می آمد ، از این پس بر سیستم بوروکراتیک پایه گذاری شده ، که در صف اول آن ، سازمان ناتو و اتحادیه اروپا قرار دارد .

دونالد ترمپ ، همان گونه که در کارزار انتخاباتی خود اعلام کرده بود، از نخبگانی است که اعمالش کاملاً قابل پیش بینی می باشد . اما در عین حال ، توان او در تغییر دادن سیستم موجود ، کاملاً غیر قابل پیش بینی است . به مانند جان کندی، هنوز کسی اقدام به کشتن او نکرده است و حتا به صورت ریچارد نیکسون [۱] مجبور به استعفاء نشده ، او همچنان راه خود را پیش می برد اما به صورت دو گام به جلو و یک گام به عقب .

ملت های غربی این مطلب را فراموش کرده اند که در سیستم جمهوری، تنها نقش عمده نخبگان ، کنترل نمودن دولتی است که در اختیار دارند . با این وجود و به صورت تدریجی ، یک "تفکر واحد" بر همه تحمیل شده ، که نخبگان را به صورت مقامات عالی رتبه و دولت ها را به صورت مدیریت دیکتاتوری در آورده است . عدم تفاهم میان پرزیدنت ترمپ و مقامات ارشد رؤسای جمهور پیشین ، به صورت امری عادی در آمده ، که خواهان باز گشت به موقعیت اولیه می باشند . همچنین مناقشه ای است عمده، که قابل مقایسه با دو دولت فرانسوی به هنگام جنگ دوم جهانی می باشد [۲] در پی بالا گرفتن طوفان خشمی که ناشی از جلسه ۲۵ ماه مه ۲۰۱۷ در سازمان ناتو به وجود آمد ، که در آن دونالد ترمپ کوشید مبارزه با تروریسم را به اهداف این سازمان و همچنین به اهداف جی ۷ که در تاریخ هشتم و نهم ماه جون ۲۰۱۸ تشکیل شده بود اضافه کند و حتا بیانیه پایانی جی ۷ را امضاء نکرد ، سازمان ناتو نیز تلاش کرد اهداف امپریالیستی خود را همچنان حفظ کند . - دونالد ترمپ اعلامیه مشترکی با هم تایان خود در اتحادیه اروپا ، روز قبل از جلسه امضاء کرد [۳] . به این صورت ، خاطر جمع شد که اتحادیه اروپا مطابق با ماده ۴۲ پیمان ماستریخت ، تحت سلطه سازمان ناتو باقی می ماند . این بیانیه توسط رئیس شورای اتحادیه اروپا دونالد توسک و رئیس کمیسیون اتحادیه ژان-کلود یونکر امضاء شد . توسک که اهل لهستان می باشد، از خانواده ای آمده که به هنگام جنگ سرد، به طور مخفیانه با سازمان ناتو همکاری می کرده، در حالی که ژان-کلود یونکر اهل لوکسانبورگ ، مسؤول سابق سرویس های اطلاعاتی سری سازمان ناتو در کشور خود بوده است ( گلابیو ) [۴] . مقامات عالی اتحادیه اروپا ، از هنگامی که مشاور سابق دونالد ترمپ ، استیو بانون ، برای ایجاد دولتی ضد سیستم به ایتالیا آمد تا به این وسیله اتحادیه اروپا را متلاشی سازد ، احساس خطر کردند .

■ دوم این که ، مدیریت سازمان ناتو، پیش نویس بیانیه مشترک را در ابتدای جلسه و نه در پایان آن به امضاء رسانید [۵] . از این رو هیچ اشاره و بحثی در مورد دکترین ضد روسی سازمان به میان نیامد .

دونالد ترمپ که متوجه دامی شد که برایش گسترده بودند، تصمیم گرفت تا مسؤولان کوتاه مدت را با خود همراه سازد . در حالی که تمام حاضران انتظار داشتند تا مجادله ای در ارتباط با مبلغ کمی که متحدین در صورت وقوع جنگ می پرداختند صورت گیرد ، دونالد ترمپ پایه های به وجود آمدن سازمان ناتو را زیر سؤال برد : که آن محافظت از متحدان در برابر روسیه بوده است .

ینس ستولتنبرگ به محل اقامت سفیر ایالات متحده فراخوانده شد، که در این رابطه خبرگزاری ها نیز شرکت داشتند، طی سخنرانی خود دونالد ترمپ اعلام کرد که المان اقتصاد خود را با کمک "گاز" کشور دوست خود روسیه می چرخاند و در عین حال می خواهد در برابر " دشمن خود روسیه " محافظت شود . با اشاره به این تضاد ، او مسأله تأمین هزینه های سازمان ناتو را به صورت مسأله ثانوی مطرح نمود ، که باید آن را پی گیری نماید . به خصوص یک هفته قبل از ملاقات با پرزیدنت ولادیمیر پوتین ، ادعا نامه مقدماتی این جلسه را امضا نکرد .

خلاف نوشته های جراید ، اشاره پرزیدنت ترمپ بیشتر متوجه ستولتنبرگ بوده تا کشور المان . او به خصوص به بی توجهی این مقام ارشد سازمان ناتو اشاره کرده که هرگز از خود سؤال نمی کند " علت به وجود آمدن آن چه بوده " است.

### ستیز و مقابله میان کاخ سفید و بروکسل همچنان ادامه دارد [۶].

از یک سو سازمان ناتو از به وجود آمدن دو مرکز فرماندهی مشترک حمایت می کند (یکی واقع در اولم المان و دیگری در نورفولک ایالات متحده) ... همچنین می خواهد ده در صد به پرسنل خود اضافه کند. در عین حال، اتحادیه اروپا مرکز "ساختاری برای مشارکتی دائمی" به وجود آورده (برنامه ای با ظرفیت شش و نیم میلیارد یورو) و کشور فرانسه به آن (ابتکار عمل اروپائی برای مداخله گری) (برنامه ای عملیاتی) را اضافه کرده. خلاف ادعای بی طرفی اتحادیه اروپا، دو ساختار آن تحت امر پیمان ماستریخت می باشد که در نتیجه در خدمت سازمان ناتو قرار دارند. این دو ساختار به پیچیدگی بوروکراسی اروپا می افزاید، و مقامات ارشد اتحادیه از آن بهره می برند. از سوی دیگر پرزیدنت ترمپ، به طور محرمانه با هم تائی روسی خود به مذاکره هائی آغاز کرده، که هدف آن بیرون کشیدن نیروهای نظامی ناتو از مرزهای روسیه می باشد.

### تی بری میسان

[۱] [Richard Nixon a certes été contraint à la démission en raison de sa responsabilité dans l'affaire du Watergate. Mais celle-ci n'a existé que par la volonté du délateur «Gorge profonde», en l'occurrence Mark Felt, un des assistants de J. Edgar Hoover.

[۲] [À la faveur de la Guerre mondiale et de la défaite, l'Assemblée nationale, réunie dans la station thermale de Vichy le 10 juillet 1940, proclame «l'État français», abrogeant *de facto* la République. Ce changement de régime était soutenu depuis longtemps par des groupes et partis anti-parlementaires. Dès lors, la France fut représentée par deux gouvernements concurrents : celui légitime de la République en exil à Londres et celui légal de l'État à Vichy. En août 1944, le gouvernement de la République est réinstallé par de Gaulle à Paris, tandis que celui de l'État se poursuit en Allemagne, à Sigmaringen, jusqu'en avril 1945. La confusion entre la République française et l'État français est aujourd'hui courante au point que l'on utilise indistinctement pour désigner le président de la République le rang protocolaire de «chef d'État» et le titre de «chef de l'État.»

[۳] » [Déclaration conjointe sur la coopération entre l'UE et l'OTAN] , Réseau Voltaire ۱۰, juillet 2018.

[۴] » [La guerre secrète au Luxembourg] , par Daniele Ganser » ; Luxembourg : Jean-Claude Juncker refuse de démissionner pour le Gladio » ; « Gladio-Luxembourg : Juncker contraint de démissionner » , Réseau Voltaire ۴, et 10 juillet 2013.

[۵] » [Déclaration d'ouverture du sommet de l'Otan] , Réseau Voltaire ۱۱, juillet 2018.

[۶] [Bruxelles est à la fois le siège de l'Otan et celui de l'UE.